



Musashi Hungary Ipari Kft.
 Erzsény út 1.
 H-2451 ERCSI

Customer

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini n.4.
 I-70026 MODUGNO

Ship-to-party

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini n.4.
 I-70026 MODUGNO

Delivery note

Shipping information

Delivery note number/date: 80008908 / 2024.06.05
 Order number./date: 30000029 /2020.01.06
 Customer number: 482

Conditions

Shipping: standard
 Delivery: SZO Szolgáltatás

Weight - Volume

Total weight: 12.259 KG
 Net weight: 11.132 KG
 Palette: 23

Shipping details

TBA-501722/ 115
 TBA-550246/ 23
 TBA-550247/ 23

180370672
 5013507835

384625

Item	Material Description	Quantity	Weight
------	----------------------	----------	--------

000010 2510073215
 DCT300 diferencial FG ASSY NEW Shaft
 550004338001

Purchase order number_K/item 550004338001

Sarzs:

18906, 18907, 18908, 18909, 18910, 18911, 18912, 18913, 18914, 18915, 18916,
 18917, 18918, 18919, 18920, 18921, 18922, 18923, 18924, 18925, 18926, 18927,
 18931,

2.760 PC

12.259 KG

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2760
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio: 23
 Quantità Imballi:
 Conformità alle schede d'imballo: SI NO
 Data controllo:
 Firma: [Signature]

MUSASHI HUNGARY IPARI KFT
 2451 Ercsi, Erzsény út 1.
 Adószám: 11979463-2-07
 Cégj.szám: 07-09-007849

Vendor

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, n.4 - Modugno (BA)

12 GIU 2024

imballaggio con riserva di
 verifica su quantità e quantità

1-15 und 21, 22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21, 22

1-15 továbbá 21, 22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)... Musashi Hungary Ipari Kft. 2451 Ercsi Ercsény út 1.			NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF CMR Példány 4/4 N° 2024/12664 A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)			
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)... Magna PT Spa I-70026 Modugno Via del Ciclamini 4			16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country)... <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 0 auto;"> AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMÂNIA </div>			
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country)... helység / place / Ort Modugno ország / country / Land IT Olasz Köztársaság			17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country)...			
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont)... helység / place / Ort Ercsi ország / country / Land HU Magyarország időpont / date / Datum 2024-06-05			18 Fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations...			
5 Mellékelt okmányok Annexed documents... Delivery note 80008908						
6 Jel és szám Marks and	7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9 Áru megnevezése Name of th...	10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	12 Térfogat Volume Umfang
	23	colli	DCT300 Diff FG Ass		12 259	
Osztály, szám, betű / Class, Number, Letter / Klasse, Ziffer, Buchstabe ADR				sum: 12 259		
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)			19 Fizetendő To be p...	Feladó Sender...	Pénznem Currency...	Átvevő Consignee...
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung			15 Fuvardíj fizetési rendelkezések / Directions as to freight payment / Frachtzahlungsanweisungen bérmentve, freight paid, frei bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei			20 Különleges megállapodások / Special agreements / Besondere Vereinbarungen
21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Ercsi 2024-06-05 am 20 on			24 Az áru átvétele: Goods received: Gut empfangen: Kelet: Date on 20..... Datum am			
22 A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Musashi Hungary Ipari Kft. Ercsény út 1. Tel: 070-463-2-07 Fax: 070-99-0078		23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers AUTODANA GROUP S.R.L. Sebeş, Str Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMÂNIA		Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee		
25 Jármű Vehicle...	Rendszám Registration. AB35CYK	Hasznos terhelés Useful loa...	Via del Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) Vámzár: 12 GIU 2024 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			

Veszélyes árutól az esetleges bizonyítékokon kívül a rovat utolsó sorában betrandó az osztály, a szám és adott esetben a betű

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe